GAZETA
DE TRANSILVANIA.

ANUL (KU PREANALTA VOIE.) AL VIII-LEA.

Nro 91. ***Brashov, 12. Noemvrie.*** **1845.**

Gazeta de Transilvania ese de dóu orĭ pi Fóiea odatŭ pe septemănŭ. Preţul lor este pe anul întreg 8 fiorinĭ (24 dóuzecherĭ) în afară pi 7 fiorinĭ arvinte în Braşov.

Domnule Redaktor!

Koreşpondentul Otale din Sibiiŭ dd. 21. Okt. 1845, kare saŭ primit în Gazeta Np. 88 pag. 351 et 352 aratŭ oare-kare tirkumstanţii despre moartea, pi împărţirea averilor rapositalui episkop Vasilie Moga, pi despre favorisirea neamurilor lui, kare nu semănt întru toate în tokma ku adevărul; aşa fiind kă nime nu s'ŭ interesează mai mult pentru alt ceva, ka pentru numele unu, karele prin stăruinţe deskrieri s'ŭ poate skimosi, te rog, s'ŭ binevoeşti a primi spre întrepunerea luminatului următoarele întimpărĭ în Gazeta Otale.

1. Averile rapositalui episkop Vasilie Moga n'aŭ fost nitsi odatŭ întrebuinţate mănilor subskrisului, pi aşa subskrisul n'aŭ avut de a întimpina neamurilor rapositalui nimik, pi nu mŭ prinde în ke feliŭ figureazŭ la întrebarea aceasta părintele DD. protopopi Papovici pi Bodila, ka pi Pilatus in Credo; — rapositul episkop aŭ fukut ku adevărat testament despre celea ke aŭ lutut fake în favorul klerului, înaintea pomenitilor DD. protopopi, pi avest testament saŭ pi aşezat la prea înaltele lokuri, spre milostivŭ pertraktaţie; dar alt testament în favorul neamurilor sale rapositul n'aŭ fukut, kitsi neamurilor sale leaŭ dat, din ke aŭ pustrat, dupŭ kum aŭ voit, la fieşe-kare în mănŭ pi mai nainte, dar mai vărtos pănă aŭ fost volnav, prevăzund ku de tămădire nu mai poate avea nădejde. — În mâna subskrisului aŭ fost dat u. m. de kătră rapositul numai keltuiala întropăcuinĭi, pi alte daruri ke aŭ lăsat kunoskuţilor sei, pi avelora pre karii pi iaŭ ţinut de prietini — — pi karii nu sănt de un neam ku dânsul, pi avestea leaŭ pi administrat subskrisul la lokurile sale. — Apoi pomenitul koreşpondentul de prea înseninatele pi mari sume în bani gata, pi skule kare leaŭ fi împărţit eŭ între neamurile rapositului. Aşi fi dorit, ka koreşpondentul s'ŭ fi însemnat ku tsifre aritmetitsi avestea sume prea înseninate, dikŭ s'ŭ le ştiŭ pi eŭ, dakŭ nu leam uitat, de vreme ke kum mai sus am însemnat rapositul aşa aŭ împărţit neamurilor, de nu aŭ ştiut stăruinţa ke aŭ fukut dreapta. —

Ke pomeneşte koreşpondentul de kălătoria mea la Kluj spre însemnatul akolo sfîrşit, este adevărat; însă dakŭ voiu a aruta koreşpondentul ukrul de toate părţile prekum este, trebuie s'ŭ arate pi avesa, kă nu numai subskrisul, ki împrejurările aveşti doi bărbaţi din klerul avesta aŭ kălătorit, pi ku prilejul avesta, pi mai înainte, tot pentru avest skopos la Kluj, kă pi aveia aŭ kălătorit ku ştirea koreşpondentului, ka pi subskrisul. — Pentru ke întrebarea prea mult, întrebarea mai nuţin dekât este adevărul? —

2. Moşenitorii rapositului nu pot da înainte alt testament, nitsi în favorul klerului, nitsi în favorul lor de rapositul rumas, afară de avela, kare saŭ pi aşezat la prea-înaltele lokuri, pi la pretsa ea, poate kă s'ŭ va pi publika; iară dakŭ ştie koreşpondentul kă este, în provokăm s'ŭl dea la arătare, pi în vor fi pi pi neamurile klerului mulţumitori. — Un koreşpondent în foi de obşte, ni s'ar părea, kă nu ar trebui s'ŭ grijiaskă din ke vorbeşte vlogul pe uliţă, saŭ numai din imaginaţia sa, mai vărtos în ukruri, kare not întrunata pi povăţui multimea spre părere nedreapte, pi prihănitoare de urmi asupra celor nevinovaţi. —

3. Aktul în prinsul nu am la mânŭ deklaraţia rapositului, în kare aratŭ kă ke skopos aŭ fukut fundaţia pentru tinerii ke vor învăţa filosofia; dupŭ înkăt ami adukaminte avea fundaţie s'aŭ fukut nu pentru ceĭ ke kutetŭ a lua slujbe vitse, ki pentru aceia, karii s'ŭ vor anika în kler; nitsi nu putea fi altminterilea, de vreme ke bine ştia rapositul, kă romînii ceĭ de leatea nevinit nu s'ŭ primesk la slujbe vitse. —

4. Aktul s'ŭ vorbit tsena pi despre nepotismul rapositului, kă kare kărmeziş s'ŭ bănuiaşte, pi deodatŭ s'ŭ arătŭ pi pre nepoţii ceĭ praetensive favorisaţi o mutru grea, kare pentru kă nu este dreaptă, nu o putem sfepri. — Nepotismul aveşta nu s'ŭ poate înţelege de alţii, dekât de subskrisul pi direktorul şkoalelor portalitşeşti Moisi Fabe. — Aveşta de pre urmă fu adus dela Biena dupŭ moartea fostului direktor Georgie Haines, pi aşezat la direkţia şkoalelor la a. 1813 din prităinŭ, kă alt bărbat kunoskutoriŭ

de лімвіле патріеї атвнчї пв съ афла дп клер, каре ар фі пятят двче слъжва анеаста че поатеа коресподенціі кв ісрідікціїле мірепещі, ші дп лімві афаръ де чеа ромъпеаскъ. — Ачест вървят атвнчіа пв ера дп пічe о копексіе фамініаръ кв ръпосатвл, плата дмнсълві ера 400 ф. W. W. саѣ 160 ф. C. M. дп времіле челе скътпе де фоамете. Dвпъ анеea ла а. 1819 прін алецере фв денвміт протопоп ал 2леа ал Сівіївлві, двпъ моартеа протопопвлві Анґел Фавровіч, пе фііпd атвнчі алт вървят дестоїнік дп сінвл протопопіатвлві анелвія. — Акът аічі че пепотісм поате ведеа отвл чел крат? — Іаръ свскрісвл фв пв де ръпосатвл, чі прін алецере ла анвл 1816 ашезат ла професоріе кв плътъ де 450 ф. W. W саѣ 180 ф. C. M. двпъ депъртареа лві Георґіе Лазар, каре кът аратъ архівл ші коресподентвл дпкъ вінe щіе, аѣ вртат дела преапалтеле локврі пентрв ексчесвріле дмнсълві, ші апої ла анвл 1830 і саѣ дат ші протопопіатвл 1-леа ал Сівіївлві, двпъ моартеа фоствлві протопоп Іліе Поповічі, ші іаръ пв din фаворвл ръпосатвлві, чі прін слободъ алецере. — Коресподентвлві требве съ фіе кпоскът ші анеea, ка анвіа, каре лъквеще дп Сівіїв, къ ръпосатвл токма пв аѣ аръtат пъртініре нічі діректорвлві шкоалелор Моісі Фвле, нічі свскрісвлві, де време че архівл епіскопеск дестл де апріат доведеще, къ свскрісвл аѣ фост паптат ла протопопіат дп вртa преапалтелор орд̂ндвелі, ші дпротіва вої ръпосатвлві, ші акът коресподентвл ка ші кът ар фі сінгвр стрїн дп Сівіїв токма кв анеea вінoвъщеще пре ръпосатвл, кв че аѣ аръtат анела дпаінтеа лвмії, къ пв есте вінoват. — Доведеще архівл епіскопеск ші анеїа, къ де кълте орі аѣ чврат ші діректорвл шкоалелор ші свскрісвл дела преапалтеле локврі плата лор дп банї де арціпт, двпъ асетъпареа челорлалці дерегъторіаї провінціеї, ръпосатвл епіскоп тотдеавна ка съ крвцъ фвндвл сідоксій, леаѣ стат дпротівъ, пъпъ ла анвл 1837 кънd а са преасфінцітъ мъріе дмпъръtеаскъ, пе маі вгънd дп сеамъ контразічеріле ръпосатвлві аѣ апланідат діректорвлві шкоалелор, ші свскрісвлві плата дп арціпт, дпсъ пентрв свскрісвл пмаі редвсъ ла 300 ф. C. M пе ап. De вnde кв че дрептате скріе коресподентвл дп фоі пвблічe, къ ръпосатвл неаѣ дпзъстрат кв челе маі вине постврі, ші деодатъ кв маі мвлте дерегъторіі дп клер; жвдече четіторівл чел не атінс де патімі. —

Апої къчі ам фост аплікаці ка асесорі лъпгъ консісторіѣ, анеea пв саѣ фъкът пентрв дпзъстрареа поастръ, чі пентрв лінса клервлві, де вртеа че атвнчі кънd ам фост дптребвінцаці ноі ка асесорі пв съ афла дп клер вървящі кпоскъторі де лімві, прекът адвчеа требвінца кв сіне, нічі аѣ фост депъртаці вребвл din асесорії чеї вътрънї пмаі кв щіпцъ din шкоалеле порталічещі дпзъстрації — дп фаворвл пострв дела постъріле сале. — De вnde пв ведем прічінъ кввіоасъ пентрв каре сѫнтем пмаі ноі аръtаці прін артіколвл ачеста, ка вній маі вине дпзъстрації, декът алції, ші декът вн протопоп ал Брашоввлві. — Вн протопоп ал Брашоввлві пе лъпгъ парохіе грась, къреіа пв есте алта асемепea дп клер, аре ші протопопіе асемепea імпортантъ, адекъ доаѣ слъжбе, ка ші ноі, ші пре анеста ші алції асемепea лві пві веде коресподентвл; — че маі драґ де дірептате!! Аѣ пмаі еѣ ші Варпава съ пв ам парте дп клервл анеста де анеea че аѣ алції? Nѣ вінe а дптрева кв Апостолвл Павел. — Даръ доаръ кътва кв асесоріа анем маі мвлт? Вінъ тъкар каре аічі ші поарте слъжва асесоріеї фъръ fixum ка ноі, къ бъкърос дл ведем. —

(Ва вртa.)

TRANCILBANIA.

Клвж. Dіспвте асвпра епіскопіеї реформате калвініане. — Дп анвл din Npіі треквї атінсерът ші ноі, къ Мúlt és Jelen рекомъндъ соцвлві съѣ жврпал Erdélyi Híradó паче ші крвцаре пе вїторіѣ, кв каре прілеж скоате ла міжлок анвмe каѣселе вісерічещі реформате, асвпра кърора с'аѣ дпцелес фоарте рѣ. Дп Np. 91 din 14. Noemвріе а лві Erd. Hir. ведем ръспвнсвл Длві професор Самвіл Méhes редакторвл ачелвіаш. Ноі дмпъртъшім ачі кввінтеле de дпкеіере din зісвл дискрс a Длві Мехеш, каре сѫнъ рътвnd аша: . . „Фііnd-къ Мúlt és Jelen дескісе колоапеле сале din поѣ опозіцієї вісерічещі; фііndкъ вnеле епархіі вісерічещі дпкъ тот пв се астъмпъръ, дмі цінѣ de даторіпцъ дпкъ одатъ ші маі пе вртъ a деклара преоцімеї, къ тъвлъ пе дрвмврі рътъчіте ші къ фантеле'і сънт пв пмаі нелецівіте, чі къ de пв ва коптені кв неодіхпа, мішкъріле дънсеї, a преоцімеї, вор адвче дп перікол вісеріка ші анвміт пе преоціме.“

Аша скріе D. Мехеші de клервл Dлор. — Ох, Felix quem faciunt aliena pericula cautum = феріче де чел каре дпвацъ din ръвл алтора. Dар паї de ноі, дакъ дп лок съ дпвъцът, пе моліпсім. —

Chronicâ strâinâ.

Дела мареа mediterapъ. Lieutenantul к. к. австріак Waghorn, каре аѣ лват асвпръші a се дптрече кв поща indікъ францозаскъ че трече пе ла Марсіліа, къцігі рътъшагъл: ел дптрекѣ пе поща францозаскъ кв 4 зіле, сокотind цінта кълъторіеї Londonвл. Dвпъ че скрісоріле ші пакетеле din Бомваї (дп India) дела 1. Окт. сосіръ ла Свез (дп Едіпт) дп 19. Окт., іар пъпъ дп 20. паптеа прънзвлві ла Алеcandріа, de вnde Вагхорп лъвndвле двпъ вп чеас дела сосіре се пвсе пе вп вапор австріак, вені ла Трієст ші de ачі пе вскат фолосіndвсе de дрвмвріле de фер пе вnde ера, іар пе Pen de вапор ла 30. Окт. сеара ажвнсе дп London, адікъ дела India ръсъріteапъ дптр'о лвпъ de зіле, о іщеалъ кв тотвл неавзіtъ пъпъ акvма! E de дпсемnат, къ тот поща ачеаста а-тът де івте адвче тотдеодатъ ші щірі інтересапте ръсвоіоасе din India. Nвмаі кв пвціні апі паінте щіріле din India авіа се пріміа дп 7—8 лвні одатъ дп Европа.

Търчіа. Константінопол, 23. Окт. Се спѣне ка сігур, къ сълтанъл хотърѣ а маі фаче о черкаре. Ап. Са кіемѣ пе вървателъ реформателор пе Решід паша дела Паріс ка съ іа міністеріъл din афаръ, іар Шекіб Ефенді каре авѣсе ачел пост ші каре се афлъ акѣма ап Сіріа, ва мерце ка сол ал Порцеі ла Лондон ші чел де акѣм сол търческ де ачі Сарім Ефенді се ва мѣта ла Паріс. (Газ. вп.)

Гречіа. Атіна, 26. Окт. О нотъ пóъ дела Англіа ащептатъ маі де мълт сосі ап зілеле ачестеа, дар пъ щім пе чіне ва пътеа мълцѣмі, пентръ-къ ачееаш чере неапърат плътіреа унеі пърці din даторіа че Гречіі аъ рідікат дела Англіа. Се спѣне къ ші солъл рѣсеск аъ лъат інструкціе а фаче ші din партеа Рѣсіеі ачееаш претенсіе ші тот акѣма. Нѣмаі Франца пъзеще тъчере. — Опозіція din Гречіа карея пъ маі щіе кѣм съ ажѣнгъ іарѣш ла пътереа че пъ ш'аъ щіѣто пъстра, дефаітъ ші ап'жеръ політіка керцілор цермане скорпіндъле фелібрі de нелеціібрі, зікънд одатъ къ кътаре керте кѣцетъ а ръстърна арт. 40 din конституціа Гречіеі, алте орі къ унъл din солій цермані аскѣнде ла сіне хоцѣ, вчігъторі, ші іарѣш къ петиції къ рецеле ші къ Колетіс (пріетінъл Францеі!) ші къ катереле воіеск а ръстърна тоатъ конституціа — ші алте маі мълте секътърі, пе каре німінѣ пъ ле кредe маі пцін декът кіар скорпіторій лор. Чеа маі амаръ тъніе въдеще опозіція асупра солълуі австріак; дар din порочіре ачеста есте ун върват, каре'ші къноаще позіція фоарте біне ші п'аре требінцъ de інструкцііле опозіцієі гречещі ап постъл че цine. — Адевъръл кат есте, къ ші ап Гречіа сънт орі каре міністеріъ тънкъторіїле, деспоіеріле ші фърътъріле din касселе пъбліче пъ се пот опрі ші тъіа, чі каре поате роаде пънъ се сатърѣ — de се маі сатърѣ вреодатъ; — de ачі лінса ла вістіерie, de ачі непътінца de а плъті. — Маі дъпъзі търчіі ла хотаръ вчіселъ пе 20 адікъ дóъзечі гречі. Щіреа о анет дъпъ Газ. внів., дар пъ ні се спѣне, че сѣдіці ера чеі оторѣці, се паре ап'съ къ аъ фост раіале търчещі.

Рѣсіа. Петерсбѣрг, 27. Окт. Din Бѣлетінъл рѣсеск се вѣлеґ ърмътоареле щірі дела Кавказіа: Дъпъ че мънтеніі інсърцінді (адікъ чеі карій ера сънпші din анії трекъці, дар естімп революторъ) ап цінътъл Didoiцілор фѣсеръ змініці прін ценералъл Шварц, ап тот Септемвріе domni лініще пе ла тоате мънтъріле рѣсещі (ачеаста се щіе). Къ тоате ачестеа трѣпеле рѣсещі стаъ пърѣреа гата астфелів, ка съ поатъ ре'мпінце орі че інкърсіе дъшманъ а мънтеніілор, іар ап'трачееа zideск ап'трънa ла пóъле фортъреце (четъцъі) Воєдвішенск ші Кърінск; с'аъ маі пѣс темеіъл ші ла алтъ фортъреацъ нѣмітъ Чір-Ізрта. — Тот din Бѣлетін къноащем, къ Шаміл ап'кът'ші zideще о лъкъінцъ таре токма ап дрѣмъл дінтре цінътъл Дарго ші спре рѣъл Аргун (кат пе унде доріа мъскалій а стръвате). Ап латѣреа дреаптъ а лініеі Кавказіене стаъ трѣпеле фоарте біне (адікъ аъ одіхнъ). Маі дъпъзі, кънд пріндъл Воронцоф се ап'тоарсе дела Севастопол унде авѣсе ап'тълніре къ ам'пъратъл, стътъ пе ла рѣъріле Кубан ші Лава спре а ле черчета керсъл лор, ка съ къноаскъ, кат пе унде с'ар пътеа ап'токмі трекъторі маі сігуре. Ачі вепіръ ла пріндъл унеле депутації дела ніще семінції черкасіене, каре ші аръташъ съпъпереа. Ап'къ ап вара трекътъ і с'аъ фост съпъс врео 15 міі дінтре Темірґевці, кѣм ші алте дóъ міі фамілії весленеіевці ші мохошевці (адікъ кътева сате). Рѣшіі кред, къ ші унії мънтені лъкъіторі de кътръ мареа пеагръ ар въді аплекаре de ам'пъчіре. Се ва алеце ап пріт'ъваръ.

Елвеціа. Есте о време декънd чітіам ап газете, къ кътаре Dp. Leu пріетінъл іезвіцілор фъ ніщкат тълхъреще. Німінѣ пъ щіа чіне ва фі фост вчігъторіъл, дар ап зілеле ачестеа унъл Іаков Міллер от ка de 35 анї каре фѣсесе пѣс ла прінсоаре нѣмаі къ препѣс, мъртърісі лъмъріт, къ ел аъ ніщкат пе Leu. Партіделе іар се ап'вершінъ. Сфатъл din Лъцерн се ап'пресоаръ къ остъщіме.

Франца. Паріс, 3. Noembр. Францозіі аъ щірі din Алцір пънъ ап 24. Окт. Армата лъкра ап тоате пърціле асупра ръскълаціілор ші асупра пріетінілор лъі Абд-Ел-Кадер; дар че фолос, къ ачеста пе кът се прічепе din мішкъріле че фаче — аъ хотърѣт а скоате семінції къ мііле ші а ле трече ап Мароко, унде съ пъ маі фігвреze ка фъгарів, чі ка domніторів. Абд-Ел-Кадер ші Шаміл. — — Рецелъл Лъдовік Філіп і се пъскъ ші ал доіспрезечелеа непот дела порѣса прінцеса Joinville.

Дъпъ Монітор пегоцъл ап'трег ал Францеі еспортаціе ші імпортаціе ап'тоарсе пе а. 1844 дóъ міі треі сѣте патрѣзечі мілоане саъ ап ціфре 2340 міл., адікъ къ 161 міл. маі мълт ка ла а. 1843. Імпортація фъ de 1193 мілоане, іар еспортація мълт маі мікъ 1147 мілоане; ла Алцір с'аъ фъкът чеа маі маре пегоцеторіе кѣм ам зіче 46 ла сътъ, іар ла Спанія 26, пе аіреа мълт маі къте пцін.

Саксонія. Лаінцір, 31. Окт. Ne'нвоіелі къ гъверпъл din прічіна Газетелор. De кънd гъверпъл саксон аъ декретат, къ прівілеціъл орі къреі газете се поате ретраце din прічінѣ вінекъвънтате, (фъръ ка съ пре-арате каре пот фі ачеле прічіні); лівраріі, карій съпт маі къ сеамъ пропріетарі а газетелор, саъ скървіт фоарте ші ап колцелецере къ літерації ші аъ дат о плъпсоаре ла діетъ, прін карea аратъ къ пропріетатea орі къреі жерпал требъе прінітъ ка орі ші каре алтъ авере ші ка ун дрепт, а къреі кънігаре ші пъстраре чере песпсе келтвіелі де пътере бънеаскъ ші а мінцеі, пе каре оамепіі administраціеі пъбліче пъ ле пот нітічі нѣмаі аша дъпъ воіеа лор. (Газ. внів.)

Сървіа ап зіоа de астъз,

дъпъ ізвоаре франдезе традъсъ de Вілхелмі Бікенбах.

Треі партіде фак акѣм о мішкаре ценералъ ап пріндіпатъл Сървіеі. І. Партіда націопалъ саъ а господарілор векі, каре ші акѣм

съ дінe de овічеіріле оріентале, еа спріжінітъ фііnd de лъкъторіі тъпділор чінстеще къ евлавіе петъчъдъіть параврріле стрътошілор съі. II. Партіда нетцеаскъ, компосъ de лъкъторіі дістріктелор не лъпгъ марціnea Дънъреі ші Савеі, каре фііnd дn пекоптепітъ релаціе комерціалъ кь Австріа, дn пътеле дпаінтърій чівілізаціеі еврошеане съ лъпгъ дпротіва партізанілор de параврърі оріентале. III. Партіда аместекатъ саь а дрегъторілор, каре пь аре алтъ гріжъ декът прімірea ші дпмълцірea лефілор дші гъсеще спріжінеала еі ла пътеріле окротітоаре ші ла діпломаніа еврошеанъ, каре о пътеск тотдеабна de вінъ. Ачеастъ партідъ пь аре пъдежде съ прінză ръдъчінъ дn царъ, пъпъ кънd еа пь съ ва лъпі орі de вна орі de алта din зіселе маі маінте партіде. Noі вом вопрі dар нътаі de ачеле партіде, каре съ дін орі de організаціа нетцеаскъ орі de чea оріенталъ.

Чіне къноаще попоареле славе, щіе, къ еле пь сънт іббітóре а інстітъціілор цертане ші маі въртос а челор австріене, ші токтаі пе ачесте партіда нетцеаскъ ле дореще пентрь ачел прінціпат, de ачеea пъдежде пентрь просперітатеа еі. Ремъне dар партіда господарілор, сінгъръ ачеа каре съ вікъръ de ібвіреа попоралві, — еа есте връжмашъ монархіеі абсолвте, dар дореще вн гервеп таре ші дптемеіат пе о рънdвіалъ стражнікъ, — еа пь воіеще ка прінціпіile стъпъніреі съ се трагъ din леціле пътерілор окротітоаре, декът нътаі ка еле съ кергъ din обічеіріле векі а попоралві. Інстітъціile ачестеа ка ші параврріле попоралві сънт de о фіре сімплъ, dар повілъ. Фіеще-каре сат есте кърмвіт de кътръ вн кмет саь старосте а сателві ші еі іаръш алег din сінвл лор пе кнезі, ачещіа съ дппарт' дn 3 класе:

I. Кнезіі търгърілор ші а сателор каре сеамънъ кь жърдіі саь жъзіі сателор. — II. Кнезіі дістріктелор, акърора пътере кърмвітоаре пе претеа търчілор ера кътe o dатъ ші моцепітоаре. III. Кнезіі пахіілор каре съ алегь de кътръ тоате сателе ші търгъріле а вне дістрікт ші сънт пеші лъпгъ ісправнічіі дістріктелор спре а контрола лъкърріле лор. Ісправнічіі іаръш аь сънт кърмвірea лор маі мълте кнезіні (плъші, плаіжрі), каре сънт кърмвіте de кътръ капітані, ачещіа дппрезнъ кь ісправнічіі аь dаторіа а прівігеа попоралві ші а адъче дптр'о вніре порвнчіле статълві кь інтереселе дістріктелор. Фіеще-каре сат дпсъші стъпънеще пъмънтвл пропріетъціі сале, іар венітвл съь кърце дn каса цепералъ спре дптъмпінареа келтвіелілор пентрь лъкърърі пвліче ші ажвторвл сърачілор.

Дмпърціреа dърілор регълъмdвсе de кътръ кмеці (старостіісателор) богатвл пь поате а се ретраце de повърліе пвліче, прекът съ дптъмплъ de мълте орі дn статвріле ачеле, вnde dъріле сънт хотърмте dвчъ катастрь. Дn Сървіа нічі вна пь поате тъгъdві авереа са, фііndкъ есте къноскът вечінълві съь. Нічі dъріле пь сънт o повară a съртапълві дn фолосвл богатълві, чі de мълте орі богатвл dвпъ леціле оріентале есте dатораt a ле плъті пентрь скапатацій съ вечіні саь рьde. Пентрь інстітъціile ачесте партіда національ дn Сървіа маі мълт ка de 30 de апі съ лъпгъ дпротіва дпоірілор черкате de кътре прінцій царії. — Господарій каре ла претеа лві Кара Георгіе саь вніт кь dънсвл нътаі спре а форма o партідъ арістократікъ, акът de мълт аь алес o кале маі лібералъ. Господарій ачещіа нъмаі de газетеле нетцещі ші францезе воерій Сървіеі (?) сънт акът dвпъ че аь къноскът че е de требвінць пентрь вінеле царії чеі маі адевъраці пріетіні аі попоралві ші а пахіілор (съмпцііlор), каре ші алег пе репресентанцілор, de ачеа ші ісвореще інфлвінца лор че аь дn царъ.

Фамілія Обреповічі аь черкат a десръдъчіна ачеле обічеіврі векі ші a апеза дn локвл лор вн фел de Вигеаисратіе. — Атънчі дn періодвл ачела мълці din лъкъторіі Сървіеі пе цііnd карте, гъверпвл аь кіемат пентрь постъріле administратіве піще стреіні, {карії чеа маі маре парте аь фост връжмаші обічеіврілор царії ші a попоралві. Фертапвл дмпъръtеск дела Декемвріе 1838 (міжлоквл лвнії Жевала 1254) кь тоате къ аь кълкат маі мълте дрептърі a царії, dар тот аь авът вінеле ачела, къ аь дмълціт пътереа кнезілор, адевъраціор репресентанці аі попоралві, дппротіва претенціілор вірократіче.

Дпъ зіселе ферман дмпъръtеск пътерпвл мъдвларілор сепатълві ера хотърът de 17 кь адаоціре, ка еі съ фіе алеші din сінвл кнезілор ші съ дмпъръtеаскъ пътереа съверапъ a прінцелві; ачеста dар de акът дпаінте пь ера маі мълт декът прімарівл кнезілор.

(Ва врта.)

Дпщіінцаре пентрь пъріпціі прънчілор сърdо-мъці ші орві.

Сънтскрісвл адъче дn конощінца чінстітълві пвблік, кътк ел прійтеще ла сіне дn кост ші кварtір прънчі de ачеіа не лъпгъ кondіцій потрівіте, dънdвле тотdеодатъ требвінчіоаса дмвъцътвръ, ка вн дмвъцъторіs че есте дn фелвл ачеста. Дntребаре маі de апróпе се поате фаче ла ліврерівл Вілхелм Немет дn Брашов.

Чік Ст. Мартон, 1. Noемвріе 1845.

Andreіs Cілагі,
Дмвъцъторіs дn граніца мілітарь.

ПРЕЦВЛ БЪКАТЕЛОР ДN БРАШОВ.

Дn вап de валтъ. Noемвріе 21 к. п.

		Фр.	Кр.
Гълеата de грьъ кърат		10	18
— — — de міжлок		9	18
— — съкарь		5	24
— — кькерез		5	—
— — орz		4	—
— — овъс		2	18

РЕДАКТОР ГЕОРГІЕ БАРІЦ БДІТОР ІОАN ГЪТТ.